II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΣΥΣΤΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 12ης Νοεμβρίου 1984

σχετικά με την εφαρμογή της εναρμόνισης στον τομέα των τηλεπικοινωνιών

(84/549/ΕΟΚ)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 235,

την πρόταση της Επιτροπής,

τη γνώμη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου [1],

τη γνώμη της Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής [2],

Εκτιμώντας:

την ανάγκη χρησιμοποίησης του συνόλου του δυναμικού των τηλεπικοινωνιών για να εξασφαλισθεί η οικονομική ανάπτυξη της Κοινότητας·

ότι, στα πλαίσια αυτά, πρέπει να επιτευχθούν ιδίως οι ακόλουθοι δύο στόχοι:

— δημιουργία σειράς εναρμονισμένων υπηρεσιών τηλεματικής [3] οι οποίες θα προσφέρουν στους χρήστες όλης της Ευρώπης τη δυνατότητα να επικοινωνούν αποτελεσματικά και οικονομικά,

— δημιουργία δυναμικής κοινοτικής αγοράς τηλεπικοινωνιακού εξοπλισμού·

ότι η εισαγωγή νέων ψηφιακών δικτύων ενοποιημένων υπηρεσιών (RNIS) και νέων υπηρεσιών ευρείας ζώνης, κυρίως ειδικής χρήσης για επιχειρήσεις, από όλους τους κοινοτικούς οργανισμούς τηλεπικοινωνιών και αναγνωρισμένες ιδιωτικές επιχειρήσεις που παρέχουν υπηρεσίες τηλεπικοινωνιών, καλουμένων στο εξής «οργανισμοί τηλεπικοινωνιών», αποτελεί μια θαυμάσια ευκαιρία για να πραγματοποιηθεί η απαραίτητη εναρμόνιση για την επίτευξη των στόχων αυτών·

ότι επιβάλλεται η υποστήριξη των οργανισμών τηλεπικοινωνιών της Κοινότητας στην εφαρμογή των επιγόντων προγραμμάτων εναρμόνισης που καταρτίστηκαν από την Ευρωπαϊκή Διάσκεψη Οργανισμών Ταχυδρομείων και Τηλεπικοινωνιών (CEPT), την Ευρωπαϊκή Επιτροπή Τυποποίησης (CEN)/Ευρωπαϊκή Επιτροπή Ηλεκτροτεχνικής Τυποποίησης (CENELEC), τη Διεθνή Συμβουλευτική Επιτροπή Τηλεγραφίας και Τηλεφωνίας (CCITT) και τον Διεθνή Οργανισμό Τυποποίησης (ISO) και η παροχή βοήθειας στους οργανισμούς αυτούς, έτσι ώστε να εξασφαλισθεί ότι θα τεθούν στη διάθεσή τους οι απαραίτητοι πόροι και ιδίως ειδικευμένο προσωπικό,

ΣΥΝΙΣΤΑ:

στις κυβερνήσεις των κρατών μελών να διασφαλίσουν ότι:

— οι οργανισμοί τηλεπικοινωνιών:

1. θα συνεννοούνται μεταξύ τους, κατά προτίμηση στα πλαίσια της CEPT, πριν από την εισαγωγή νέων υπηρεσιών, κυρίως μεταξύ κρατών μελών, προκειμένου να καθορίζονται κοινές κατευθύνσεις, κατά τρόπο ώστε οι αναγκαίες καινοτομίες να γίνονται με όρους σύμφωνους με την εναρμόνιση·

---

[1] ΕΕ αριθ. C 144 της 15. 6. 1981, σ. 71.
[2] ΕΕ αριθ. C 138 της 9. 6. 1981, σ. 26.
[3] Ο όρος «τηλεματική» (télématique) χρησιμοποιείται για όλες εκείνες τις υπηρεσίες, συστήματα, εξοπλισμούς ή προϊόντα που βασίζονται στη συνδυασμένη εφαρμογή των ηλεκτρονικών τεχνολογιών πληροφοριών, δηλαδή την ψηφιακή επεξεργασία και επικοινωνία. Ο όρος «τηλεματική» είναι όρος γενικός που, ασφαλώς, δεν χρησιμοποιείται για κανένα συγκεκριμένο εμπορικό προϊόν με την ονομασία αυτή.

2. να ενργήσουν ώστε οι νέες υπηρεσίες που θα εισαχθούν από το 1985 και μετά, θα εισάγονται βάσει κοινής εναρμονισμένης προσέγγισης, κυρίως αναφορικά με τις υπηρεσίες μεταξύ κρατών μελών, κατά τρόπο που σε όλη την Ευρώπη να διατίθενται συμβιβαστές υπηρεσίες, λαμβανομένης υπόψη της προόδου των εργασιών στις CEPT, CEN/CENELEC, CCITT και τον ISO·

3. να φροντίζουν ώστε, από το 1986 και μετά, όλες οι παραγγελίες ψηφιακών συστημάτων διαβίβασης και μεταγωγής που προορίζονται για την προοδευτική ενοποίηση των υπηρεσιών να γίνονται αφού έχουν ληφθεί πλήρως υπόψη τα ανεγνωρισμένα πρότυπα στην Κοινότητα,

— η Επιτροπή θα ενημερώνεται τακτικά για την πρόοδο των εργασιών, τις οποίες θα εξετάζει τακτικά μαζί με την Ομάδα Ανωτέρων Υπαλλήλων Τηλεπικοινωνιών που συνέστησε το Συμβούλιο στις 4 Νοεμβρίου 1983.